



## STRAHLROHR UNIFIGHTER C7

Das Strahlrohr Unifighter C7 ist ein Mehrzweck-Strahlrohr, welches für den professionellen Einsatz konzipiert wurde. Durch Drehen des Kopfes wird die Strahleinstellung stufenlos verändert. Das Strahlrohr C7 besteht aus verchromtem Messing. Die Düse ist durch einen Gummiüberzug geschützt.

Art. 10.24003 (Anschluss 16/24 mm): CHF 85.–  
 Art. 10.24004 (Anschluss 19/27 mm): CHF 78.–  
 Preise ohne MwSt.



## NEUES FIRMENFAHRZEUG



Wir freuen uns, dass ab sofort ein weiteres Fahrzeug der Brandschutzflotte in neuem Kleid daherkommt.

Die Fahrzeugflotte ist ein wichtiges Marketinginstrument und eine Visitenkarte nach aussen.

BE-ETTISWIL

Find us on Facebook

Laden Sie unter [www.be-ettiswil.ch](http://www.be-ettiswil.ch) alle erschienenen Ausgaben vom «SAN-NEWS» als PDF herunter

### IMPRESSUM

Herausgeber:  
 BRANDSCHUTZ ETTISWIL AG  
 Willisauerstrasse 21  
 CH-6218 Ettiswil LU

Design:  
 Bucher Identity & Design AG, Stans

Auflage:  
 700 Exemplare, deutsch

erscheint 1 x jährlich

Mit uns erleben Sie keine Überraschungen!

Lassen Sie Ihren Feuerlöscher durch uns professionell warten!



WIR SCHÜTZEN - WAS IHNEN WICHTIG IST  
[www.be-ettiswil.ch](http://www.be-ettiswil.ch)



Nr. 3 / 2017

## NEUER WEBSHOP

### EDITORIAL

Liebe Leserinnen, liebe Leser!

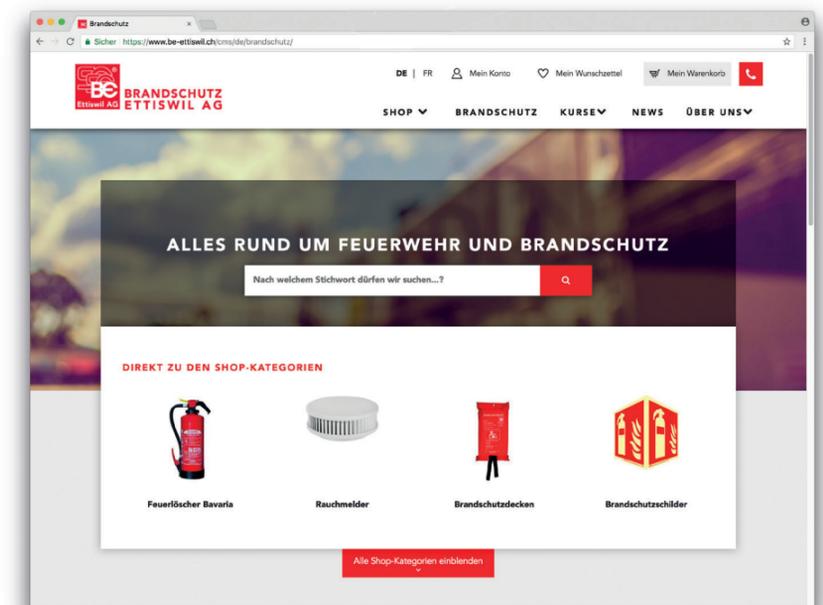


Wir freuen uns, Ihnen eine weitere Ausgabe unseres Kundenmagazins zustellen zu dürfen.

Viele hat sich in der Sanitär-Welt nicht verändert. Jedoch sind wir davon überzeugt, dass die vorgestellten Produkte und Neuigkeiten für Sie von grossem Interesse sein dürften. Ein weiteres Mal bedanken wir uns für Ihre Kundentreue.

Nun wünsche ich Ihnen viel Vergnügen beim Lesen der dritten Veröffentlichung unserer «SAN-NEWS».

Stefan Bucheli, Geschäftsführer



«Wenn das Produkt nicht hält, was es verspricht und dem Kunden keinen echten Servicevorteil bietet, ist es für den Hersteller besser, das Produkt nicht einzuführen. Sonst macht er damit die schlechteste Art von Werbung – einen unzufriedenen Kunden.»

Henry Ford  
 (1863-1947, Gründer des Automobilherstellers Ford Motor Company)

### INHALT

Auftrag Centerpoint Sursee	2	Nice to know! – Rauchmeldepflicht in Deutschland	3	Strahlrohr Unifighter C7	4
Einspeisearmaturen nach DIN 14461-4	2	Der Lithium X-Löcher von BAVARIA	3	Leadership Management Kurs	4

Digitec, Zalando oder Amazon haben es vorgemacht; das Einkaufen im weltweiten Netz boomt. Nicht im gleichen Umfang, aber auch wir folgen diesem Trend und haben unseren bereits bestehenden Webshop nun komplett überarbeitet. Das Ergebnis kann sich sehen lassen!

In unserem E-Shop beziehungsweise auf unserer Homepage finden Sie die nöti-

gen Informationen und Preise zu den gewünschten Produkten, welche man zugleich auch einfach und schnell bestellen kann. Wir freuen uns auch über Anregungen oder Verbesserungen von Ihnen.

Zögern Sie nicht und beginnen Sie zu stöbern: [www.be-ettiswil.ch](http://www.be-ettiswil.ch)

## CENTERPOINT SURSEE

Mit 28 Feuerlöscher und Löschposten aus dem Hause Brandschutz Ettiswil ist das Objekt «Centerpoint» in Sursee nun gegen allfällige Brände gewappnet.

Besten Dank an die Sanitär-Firma **Eiholzer in Geuensee** für das entgegengebrachte Vertrauen.



## EINSPEISEARMATUREN NACH DIN 14461-4



Gemäss Brandschutzvorschrift (VKF) sind Hochhäuser (ab 30 m) mit nasser oder trockener Steigleitung durch Innenhydranten auszurüsten. Hierbei empfehlen wir die Einspeisearmaturen nach DIN 14461-4.

Die Einspeisearmatur besitzt zwei 45° Einlaufbögen mit Storz 75-B-Festkupplungen. Diese können nach den örtlichen Gegebenheiten bei der Installation durch einfaches Drehen 90°-Weise ausgerichtet werden, und ermöglichen einen knickfreien Anschluss der B-Schläuche. Zum Schutz vor Verschmutzung sind zwei Storz 75-B-Blindkupplungen mit Kette angebracht. Jeder der beiden Eingänge ist innen mit federbelasteten Rückschlagventilen versehen, die unabhängig voneinander arbeiten. So ist es möglich, wechselseitig und nacheinander mit mehreren Fahrzeugen eine Löschwassereinspeisung ohne Unterbrechung durchzuführen.

Andere Modelle und Anschlussarten sowie auch Preise auf Anfrage

## NICE TO KNOW! – RAUCHMELDERPFLICHT IN DEUTSCHLAND

Seit dem 01.01.2017 gilt in Deutschland für alle Neubauten Rauchmelderpflicht. Diese gilt für jedes Schlaf- und Kinderzimmer, sowie für jeden Flur oder Eingangsbereich.

### Wo anbringen & wie warten?

Ein Rauchmelder ist nur dann effektiv, wenn er richtig installiert wird. Er sollte in waagrechter Position an der Decke, am besten in der Raummitte und mit mindestens einem halben Meter Abstand zur Wand montiert werden. Wer einen Fehlalarm vermeiden möchte, sollte das Gerät nicht in der Nähe von Luftschächten und Klimaanlagen anbringen. An Dachschrägen ist eine Position etwa 50 Zentimeter unterhalb des höchsten Punktes ideal.

Wenn der Mieter im Mietvertrag zur Wahrung der Betriebsbereitschaft verpflichtet ist, sollte er einmal im Jahr das Gerät prüfen. Vermieter können diese Aufgabe ebenfalls durchführen oder einem Hausmeister überlassen. Getestet werden muss die Rauch eindringöffnung, das akustische und optische Warnsignal, ob genug Freiraum vor dem Brandmelder besteht und ob die Batterie noch funktioniert.

### Rauchmelder in der Schweiz sinnvoll?

Auf jeden Fall empfehlen wir für Ihr Wohnheim einen Rauchmelder, sodass eine vollumfängliche Sicherheit im Bereich Brandschutz gewährt ist.

### Technische Angaben

- 12 Jahre Batterie-Lebensdauer (Lithium)
- Bi-Sensor-Processor-Technologie (Rauch und Hitze)
- Zertifizierte Klebmontage
- Küchentauglich durch Kondensationsbarrieren
- 3-fach-Insektenschutz
- Alarmsignal > 85 dB
- Intelligente Software-Analyse der Sensormesswerte



Der Rauchmelder PX-1 für den Haushalt.

## DAS NEUE METALLBRAND- UND LITHIUM/IONEN-LÖSCHGERÄT VON BAVARIA

Der neue Lithium X-Löcher von BAVARIA ist geeignet, Metallbrände fast aller Art wirkungsvoll zu löschen und vor allem vor Ausbreitung zu schützen. Gefüllt mit hochwirksamen, umweltfreundlichen AVD (Vermikulit-Dispersion) ermöglicht der Lithium X, hochaggressive Feuer von Lithium, Magnesium, Aluminiumlegierungen sowie auch andere Metalle zu löschen. Der neue Feuerlöscher wird ausgeliefert in den Grössen 3, 6 und 9 Liter und ist im Funktionsbereich +5 Grad C bis + 60 Grad C einsetzbar und geeignet für elektrische Anlagen bis 1000 Volt. Die tüchtige Maschine erreicht eine Spritzweite von 2-3 Meter, wobei der Mindestabstand von 1 Meter einzuhalten ist.

Die Firma **Hostettler AG in Sursee** mit Ihrer Fahrrad-Welt «intercycle» dürfen wir bereits als bekannten Referenten für unseren Lithium-Löcher bekanntgeben.

Art. 10.30013 (3 Liter): CHF 485.–  
 Art. 10.30026 (6 Liter): CHF 645.–  
 Preise ohne MwSt.



Mit dem Lithium X-Löcher können auch Lithium/Ionen-Batterien gelöscht werden!